



联合国



气候变化框架公约

Distr.
LIMITED

FCCC/AWGLCA/2008/L.2
4 April 2008

CHINESE
Original: ENGLISH

《公约》之下的长期合作行动问题特设工作组

第一届会议

2008 年 3 月 31 日至 4 月 4 日，曼谷

议程项目 3

拟定工作方案

拟定工作方案

主席提出的结论草案

1. 《公约》之下的长期合作行动问题特设工作组(长期合作行动特设工作组)回顾载于第 1/CP.13 号决定(巴厘行动计划)的长期合作行动特设工作组的授权以及该决定第 1 段所述工作组应当处理的事项。

2. 长期合作行动特设工作组注意到缔约方和观察员组织在提交的材料中¹和本届会议的发言中发表的意见。工作组就按照巴厘行动计划第 7 段的授权拟定两年工作方案交换了意见。工作组请主席编写意见交换中所发表意见的总结。

¹ 缔约方提交的文件载于 FCCC/AWGLCA/2008/MISC.1 和 Add.1-3 号文件。按照既定惯例，秘书处将各组织提交的材料贴在《气候公约》网站上：http://unfccc.int/parties_and_observers/ngo/items/3689.php。

3. 长期合作行动特设工作组进一步请缔约方和得到认可的观察员组织就巴厘行动计划第 1 段提供补充资料、意见和提议，如每届会议可能要求的那样。工作组请秘书处将收到的这些提交的材料贴在《气候公约》网站上，并将缔约方提交的材料汇编为一份杂项文件，供长期合作行动特设工作组审议。

4. 长期合作行动特设工作组商定着手开展工作，设法以一致、综合和透明的方式在巴厘行动计划指定给工作组的所有事项方面取得进展。工作组进一步商定，每届会议的工作安排要纳入每一项事项，要考虑到它们之间的相互联系，并结合巴厘路线图考虑到与《公约》各附属机构的工作的相互联系。² 届会应当以这样的方式安排：要有长期合作行动特设工作组谈判的充分时间，以便使缔约方会议得出一个商定的结果并在第十五届会议上通过一项决定。

5. 长期合作行动特设工作组认为，2009 年至少需要举行四届会议，为期共计 8 周。工作组请秘书处提供关于 2009 年工作所需和可用的会议设施和资源的信息。在这方面，长期合作行动特设工作组将在 2008 年第二届会议上开始审议其 2009 年工作方案，这项工作不迟于 2008 年第四届会议完成。

6. 长期合作行动特设工作组商定，应通过研讨会和其他活动便利其工作，以深化理解并澄清巴厘行动计划所载的事项。因此，长期合作行动特设工作组请秘书处在主席的指导下，与缔约方磋商，安排附件所列的研讨会。长期合作行动特设工作组请主席在每届会议的总结中列入研讨会上发表的意见。

7. 长期合作行动特设工作组进一步请秘书处按照巴厘行动计划汇编并提供一份情况说明，说明公约之下正在开展的与巴厘行动计划第 1 段所确定问题有关的工作。

8. 长期合作行动特设工作组请其他相关政府间进程以及工商界、研究界和民间社会注意这一工作方案，并请其他相关政府间进程、请工商界、研究界和民间社会，按照巴厘行动计划第 11 段，以及时的方式提供投入和见解。

² 见 FCCC/CP/2007/6，第 135 段。

附件

第二届会议	
议程项目	研讨会
● 长期合作行动的共同愿景 ● 加强缓解的国家/国际行动 ● 加强适应行动 ● 加强技术开发和转让方面的合作，支持缓解和适应行动 ● 加强行动增加供资和投资，支持缓解和适应行动及技术合作	● 通过资金和技术推进适应工作，包括国家适应行动方案 ● 投资和资金流动，应对气候变化 ● 有效的机制和加强的手段，消除进一步开发技术和向发展中国家缔约方转让技术的障碍，并提供资金和其他激励办法，以利获取能够负担得起的无害环境技术的手段；加快部署、推广和转让能够负担得起的无害环境技术的方法
第三届会议	
议程项目	研讨会
● 长期合作行动的共同愿景 ● 加强缓解的国家/国际行动 ● 加强适应行动 ● 加强技术开发和转让方面的合作，支持缓解和适应行动 ● 加强行动增加供资和投资，支持缓解和适应行动及技术合作	● 与减少发展中国家缔约方毁林和森林退化所致排放量有关问题的政策方针和积极激励办法；以及保护发展中国家森林和可持续森林管理及加强其碳储存的作用 ● 部门合作方针和具体部门的行动，以加强执行《公约》第四条第1款(c)项
第四届会议	
议程项目	研讨会
● 长期合作行动的共同愿景 ● 加强缓解的国家/国际行动 ● 加强适应行动 ● 加强技术开发和转让方面的合作，支持缓解和适应行动 ● 加强行动增加供资和投资，支持缓解和适应行动及技术合作	● 风险管理和减少风险战略，包括诸如保险等风险分担和转移机制 ● 合作研究和开发当前技术、新技术和创新技术，包括双赢办法 ● 长期合作行动的共同愿景

-- -- -- -- --